

Словацька краєва влада і влада Підкарпатської Русі.

Dr. Hácha v. r.

Beran v. r.

Sidor v. r.

Syrový v. r.

Dr. Chvalkovský v. r.

Dr. Krejčí v. r.

Dr. Fischer v. r.

Dr. Šádek v. r.

Dr. Kalfus v. r.

Ing. Eliáš v. r.

Teplanský v. r.,

Čípera v. r.

tiež za ostatných členov  
Slov. vlády.

Dr. Feierabend v. r.

Dr. Klumpar v. r.

Dr. Kapras v. r.

Dr. Havelka v. r.

Prchala v. r.

## 51.

### Vládní nařízení

ze dne 24. února 1939,

jímž se vydávají podrobné předpisy k vládnímu nařízení ze dne 16. února 1939, č. 38 Sb. I, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské na rok 1939.

Vláda republiky Česko-Slovenské nařizuje podle čl. II, odst. 4 ústavního zákona zmocňovacího ze dne 15. prosince 1938, č. 330/Sb. z. a n., a podle čl. XXI, odst. 1 vládního nařízení ze dne 16. února 1939, č. 38 Sb. I, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské na rok 1939:

#### § 1.

(1) Při plnění všech úkolů státních jest postupovati podle čl. V vládního nařízení s největší hospodárností a proto jest opatřovati jen nutné potřeby státní v nezbytném rozsahu, a to co nejúčelněji a pokud možno nejmenším nákladem.

(2) Nutné potřeby státní jsou neodkladné potřeby, kterých vyžaduje nezbytně nutný chod státní správy nebo plnění takových právních závazků státu, na jejichž trvání má státní správa zájem i za změněných poměrů. Státní orgány jsou povinny všechna dosavadní ujednání, na která se vztahují ustanovení vládního nařízení ze dne 4. listopadu 1938, č. 281 Sb. z. a n., o úpravě smluv sjednaných státem, neprodleně přezkoumati, zda vzhledem ke změněným poměrům není třeba je změnit, po případě částečně nebo úplně zrušiti.

(3) Prostředků povolených pro určitý účel smí se použiti za podmínek stanovených v od-

stavcích 1 a 2 jen v nezbytné výši, které té doby vyžaduje provedení tohoto účelu. To platí zejména o uvolňování zúčtovatelných záloh, jež mohou býti povolovány jen v mezích platných předpisů a ve výši potřebné pro ten který účel.

(4) Před každým poukazem budiž zjištěno v příslušném spise, že bylo postupováno podle předchozích ustanovení.

#### § 2.

(1) Každá částka zvláště uvedená ve výdajích skupiny I společného státního rozpočtu republiky Česko-Slovenské na rok 1939 s výjimkami stanovenými v čl. IX a čl. XVI vládního nařízení jest krajní hranicí, až po kterou mohou býti poukazovány výdaje v rozpočtovém roce 1939 podle čl. V vládního nařízení. Budiž bedlivě hleděno k tomu, aby částky ty nebyly, není-li toho nutné třeba, vyčerpány.

(2) Jakákoliv opatření (objednávky, opatřování služeb a prací), jejichž náklad zatěžuje státní pokladnu, mohou býti prováděna jen v mezích prostředků předem již k tomu účelu povolených. Souhlas podle ustanovení čl. V, poslední věty vládního nařízení jest si vyžádati ihned, jakmile bude seznáno, že stanovený náklad bude překročen.

#### § 3.

(1) Při poukazování prostředků určených na řádné výdaje podle čl. VI vládního nařízení budiž také zjištěno v příslušném spise, že poukazovanou částkou se nepřekročuje dvanáctina celoročně rozpočtené částky.

(2) Nebude-li nutno použití v některém měsíci celé dvanáctiny celoročně rozpočtené částky pro určitou potřebu, uvedenou ve státním rozpočtu, může býti zbytku použito jen, jde-li o nutnou potřebu, pro týž účel v příštích měsících.

(3) Bylo-li poukázáno za souhlasu ministra financí výjimečně v některém měsíci více než dvanáctina, má býti vyrovnána v některém pozdějším měsíci částka, o kterou bylo poukázáno více. Nejpозději musí se tak státi v prosinci roku 1939.

#### § 4.

(1) Řádnými výdaji splatnými v delších než měsíčních lhůtách podle čl. VI, odst. 2 vládního nařízení rozumějí se výdaje, které jsou splatny podle své povahy ve čtvrtletních, pololetních neb i ročních lhůtách, jako na př. nájemné nebo pachtovné, úroky a splátky státního dluhu.

(2) Tyto výdaje jest platiti podle stanovených lhůt.

#### § 5.

(1) Při poukazování prostředků určených na výdaje mimořádné podle čl. VII vládního nařízení budiž prokázáno v příslušném spise, že výdaj pro určitý subjekt, t. j. úřad, ústav a pod., a pro účel uvedený v některé položce nejnižších pododdělení dílčích rozpočtů jednotlivých kapitol na rok 1939 nepřevyšuje v tomto roce 20.000 K.

(2) Jestliže by převyšoval za rok 1939 celkový výdaj uvedený v odstavci 1 peníz 20.000 K, budiž vyžádán souhlas ministra financí již k činu, který by mohl prejudikovati výdaji, jímž by překročení nastalo.

(3) Byl-li již dán ministrem financí definitivní souhlas podle čl. VII, po případě podle čl. IX, odst. 4, věty druhé vládního nařízení k určitému nákladu, není zapotřebí dalšího jeho souhlasu k výplatě dílčích částek schváleného nákladu, pokud nebude překročen. Jinak jest postupovati podle § 2, odst. 2.

#### § 6.

Za plnění podobných úkolů, jako jsou podpory (subvence), k nimž není stát zavázán (čl. VIII vládního nařízení), budtež považována plnění státem, která se nezakládají na právním titulu a za která stát neoddrží přímo plně protídávky či protihodnoty v jakékoliv podobě.

#### § 7.

(1) Opatření podle čl. IX, odst. 1 vládního nařízení jest zcela výjimečné. Souhlas k němu může být dán jen v mezích ustanovení uvedeného článku a jen, je-li prokázáno, že navrhané opatření je nutné (§ 1, odst. 2), bude-li při jeho provádění postupováno přísně podle ustanovení § 1 a nejsou-li pro ně vůbec rozpočteny prostředky v nejnižším pododdělení nebo nedostačují-li prostředky určené pro výdaje nejnižšího pododdělení státního rozpočtu přes to, že bylo takto postupováno.

(2) Úhrada výdajů, na které vůbec nejsou rozpočteny prostředky, nebo částek, o které nutno překročiti prostředky určené pro výdaje nejnižšího pododdělení státního rozpočtu, budiž zajištěna zpravidla postupně úsporami na prostředcích pro výdaje příslušného vyššího pododdělení, ve kterém jsou prostředky pro výdaje tohoto nejnižšího pododdělení obsaženy; není-li to možno, úsporami na prostředcích pro výdaje v ostatních pododděleních příslušné kapitoly.

(3) Prostředků stanovených pro výdaje v nejnižších pododděleních státního rozpočtu a rozvedených v dílčích rozpočtech jednotlivých kapitol může být použito především podle jejich určení a výše, jak jsou uvedeny pro jednotlivé ústřední úřady a pod. v dílčích rozpočtech příslušných kapitol. Také o tomto použití platí obdobně ustanovení § 1. Bude-li toho nezbytně třeba (§ 1, odst. 2), může být k úhradě vyšší potřeby, přesahující rozpočtené prostředky pro výdaje některé položky dílčího rozpočtu, určené pro některý ústřední úřad a pod., použito nevyčerpaných prostředků pro výdaje jiné položky téhož pododdělení, uvedeného v dílčím rozpočtu pro týž ústřední úřad a pod., v mezích tohoto pododdělení. Při tom jest postupovati obdobně podle ustanovení odstavce 1. Nelze-li takto zajistiti úhradu, může být použito nevyčerpaných prostředků položek v ostatních pododděleních, uvedených v dílčích rozpočtech pro ústřední úřady a pod., a to v mezích čl. V vládního nařízení, t. j. v mezích příslušného celkového pododdělení dílčího rozpočtu, uvedeného též ve společném státním rozpočtu republiky Česko-Slovenské připojeném k vládnímu nařízení.

#### § 8.

(1) Řízení podle § 7 zákona ze dne 20. března 1919, č. 175 Sb. z. a n., o zřízení a působnosti nejvyššího účetního kontrolního úřadu, buď vždy zavedeno dříve, než se založí právní titul požadované potřeby.

(2) Toto řízení budiž provedeno, pokud to není vyloučeno podle čl. IX, odst. 2 až 4 vládního nařízení, i tehdy, když má být použito nevyčerpaných prostředků, určených na výdaje mimořádné, k úhradě výdajů řádných a naopak, a nevyčerpaných prostředků na osobní výdaje na úhradu výdajů věcných.

(3) Toto řízení jest také zavést v případech, kdy pro opatření podle čl. XI vládního nařízení není rozpočtem povolených prostředků a úhradu třeba hledati při prostředcích povolených k jinému účelu.

(4) Za náhradní opatření podle čl. IX, odst. 3, věty druhé vládního nařízení považují se ta, která se učiní, je-li nutno nahraditi stále zaměstnance, jichž plat jest rozpočtově zajištěn v prostředcích na osobní výdaje podle platových zákonů a nařízení, zaměstnanci smluvními anebo jinými opatřeními, jichž potřebný náklad nelze uhraditi z prostředků položky, na které se zúčtuje podle své povahy. Úhrada pro tato opatření, pokud není zajištěna v prostředcích nejnižšího pododdělení

společného státního rozpočtu, může být opatřena v mezích prostředků povolených ke hrazení osobních výdajů podle platových zákonů a nařízení pro příslušnou kapitolu. K těmto opatřením jest třeba souhlasu ministra financí a nejvyššího účetního kontrolního úřadu podle § 7 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n., a to i je-li úhrada pro náhradní opatření zajištěna v mezích částek stanovených pro osobní výdaje podle platových zákonů a nařízení v nejnižších pododděleních společného státního rozpočtu.

(5) Jestliže byly hrazeny některé výdaje přesunem (virementem) podle čl. IX, odst. 1 vládního nařízení nevyčerpanými prostředky, určenými pro výdaje jiných pododdělení, buďtež takto použité částky zaznamenány jako trvalá zkrácení prostředků těchto pododdělení.

#### § 9.

Za opatření podle čl. XI vládního nařízení, která ve svých důsledcích zatěžují rozpočty příštích let a k nimž jest třeba vyžádati si napřed souhlasu ministra financí, považují se zvláště zřizování a rozšiřování státních úřadů, ústavů a jiných zařízení, ať samostatných neb přičleněných, a jejich dělení nebo doplňování novými skupinami, odděleními nebo odbory a pod., jakož i uzavírání nových nájemních smluv, pokud by takovými opatřeními byl způsoben nový neb zvýšený náklad pro státní správu a pokud nejde o opatření vyplývající ze zákona (po zákonu nutná).

#### § 10.

Prostředky povolenými v kapitole 12, tit. 5, § 11 na stavby budov a koupě realit pro potřeby civilní státní správy hospodářství podle ustanovení čl. XVIII vládního nařízení ministerstva veřejných prací v dohodě s příslušnými nejvyššími správními úřady v zemi Slovenské a v Podkarpatské Rusi a kromě toho též v dohodě s nejvyšším správním úřadem, jehož potřeba se má hraditi z těchto prostředků. Souhlasu ministra financí podle čl. IX, odst. 4, věty druhé vládního nařízení netřeba si znovu vyžadovati, jestliže byl tento souhlas dán již v dřívějším stadiu stavební akce, na př. byl-li dán zásadní souhlas k provedení stavby neb k jejímu rozpisu anebo k uvolnění úvěru. Jde-li však o zadání prací, jichž náklad přesahuje 250.000 K, jest třeba vyžádati si zvláštního souhlasu ministra financí k zadání i tenkrát, jestliže ministr financí dal již dříve zásadní souhlas k provedení stavby neb k uvolnění úvěru.

#### § 11.

(1) Za použití povolených prostředků podle čl. XV, odst. 1 vládního nařízení se pokládá zatížení jejich výdajem včetně do 31. prosince 1939 poukázaným, bude-li platební rozkaz dodán k předpisu příslušné účtárny nejdele do 5. ledna 1940, provádí-li se výdaj pokladnou, této pokladně nejpozději do 10. ledna 1940 a při zastupitelských úřadech nejpozději do 31. ledna 1940.

(2) Poukazy v roce 1939 datované, dodané však do účtárny neb pokladny po uplynutí těchto lhůt, jest vrátiti jako neplatné.

#### § 12.

(1) Částky potřebné na placení závazků splatných v roce 1939 buďtež poukázány zásadně ještě v tomto roce.

(2) Poukazovati peníze k úhradě závazků, které dospějí k splatnosti až v roce 1940, anebo odsunouti poukaz na nutné výdaje, splatné již v roce 1939, na rok 1940, aby byly získány prostředky k úhradě výdajů právně nezávazných, jest nepřípustno.

#### § 13.

(1) Potřebný souhlas ministra financí a nejvyššího účetního kontrolního úřadu podle ustanovení vládního nařízení, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské, dlužno si vyžádati včas tak, aby předepsané řízení mohlo býti provedeno a prostředků použito ještě v roce 1939.

(2) Data souhlasu ministra financí a nejvyššího účetního kontrolního úřadu buďtež zaznamenána ve spisech a uvedena v podrobných výkazech pro účetní závěrky neb v odůvodnění přílohy 6 závěrky. Tato data buďtež sdělována též podřízeným poukazovacím úřadům a vykázána v odůvodnění k účetním dílčím závěrkám.

#### § 14.

Při položkách smíšené povahy vykáží se v měsíčních seznamech poukázaných výdajů a v dílčích závěrkách odděleně osobní a věcné výdaje; u úvěrů stavebních účtují se odděleně jednak vlastní náklad stavby, jednak výdaje spojené s administrací stavby, a ty rozděleny na osobní platy (služební platy, odměny, sociální pojištění, stavební přídavky v částí, která není náhradou výloh při služebních výkonech mimo služební působistě) a věcné výdaje (cestovné a stravné včetně dietních a cestovních paušálů, úřední a kancelářské potřeby).

## § 15.

(1) Aprobanti spisů jsou zodpovědní podle platných předpisů za to, že bylo vyhověno ustanovením předcházejících paragrafů.

(2) Správnost uvedených údajů přezkouší orgán obstarávající službu účetní, dbaje při tom přísně platných účetních instrukcí pro zkoušení platebních poukazů, a referát rozpočtový; jsou-li údaje správné a možno-li použití podle vládního nařízení, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské, rozpočtových prostředků, provede se poukaz.

(3) Jinak uvede orgán obstarávající službu účetní ve spise příslušné námítky a vrátí jej poukazujícímu neb rozpočtovému referentu, kde jest referát zřízen, k dalšímu jednání.

(4) Nesouhlasí-li poukazující neb rozpočtový referent s námítkami orgánu obstarávajícího službu účetní, nebo vyskytnou-li se neshody mezi poukazujícím a rozpočtovým referentem, jest přednosta podřízeného úřadu poukazujícího povinen předložit věc s odůvodněním svému nadřízenému úřadu; u ústředního úřadu jest pak poukazující neb rozpočtový referent povinen předložit věc s odůvodněným vyjádřením ministři anebo přednostovi úřadu, není-li ústřední úřad ministerstvem.

(5) Jednotlivým nejvyšším správním úřadům jest vyhrazeno, aby vydaly v dohodě s ministrem financí podrobnější předpisy v rámci tohoto nařízení, pokud toho vyžaduje jejich organisace. Pokud by se při tom jednalo o účetnictví nebo kontrolu, jest třeba předchozího souhlasu nejvyššího účetního kontrolního úřadu (§ 11 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n.).

## § 16.

(1) Je-li potřebí sjednati podle vládního nařízení, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské, předchozí souhlas ministra financí, budiž mu zaslána trojmo stručná, avšak výstižná informace o každém jednotlivém případě; v této informaci buď prokázána nutnost a neodkladnost navrženého opatření, výše nákladu, přesný způsob úhrady i účtování, po případě buďtež uvedeny i jiné důvody rozhodné pro udělení tohoto souhlasu anebo připojeny též potřebné spisy.

(2) Stejná informace budiž připojena také ke spisům, které se zasílají nejvyššímu účetnímu kontrolnímu úřadu podle § 7 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n., pro tento úřad.

## § 17.

(1) Na hospodaření společných státních pod-

niků platí z předchozích paragrafů ustanovení §§ 6, 13 a 14.

(2) Hospodaření společných státních podniků v mezích ustanovení čl. II vládního nařízení řídí se zákonem ze dne 18. prosince 1922, č. 404 Sb. z. a n., o úpravě hospodaření ve státních závodech, ústavech a zařízeních, jež převahou nemají plniti úkoly správní, a vládním nařízením ze dne 25. září 1924, č. 206 Sb. z. a n.

## § 18.

(1) Státní výdaje z doby platnosti zákona ze dne 17. prosince 1933, č. 332 Sb. z. a n., o zátižním vedení státního hospodářství republiky Česko-Slovenské, a výdaje poukazované podle vládního nařízení, kterým se stanoví společný státní rozpočet republiky Česko-Slovenské na rok 1939, musí zůstatí v mezích stanovených v § 2.

(2) Veškeré výdaje a příjmy za rok 1939 zúčtují se v podrobnostech dílčích rozpočtů na rok 1939 podle platného rubrikového schématu.

## § 19.

Toto nařízení platí na území celého státu a nabývá účinnosti dnem 1. ledna 1939; provede je ministr financí v dohodě se zúčastněnými členy vlády.

## Vládne nariadenie

zo dňa 24. februára 1939,

ktorým sa vydávajú podrobné predpisy k vládnemu nariadeniu zo dňa 16. februára 1939, č. 38 Sb. I, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky na rok 1939.

Vláda Česko-Slovenskej republiky nariaďuje podľa čl. II, ods. 4 ústavného splnomocňovacieho zákona zo dňa 15. decembra 1938, č. 330 Sb. z. a n., a podľa čl. XXI, ods. 1 vládného nariadenia zo dňa 16. februára 1939, č. 38 Sb. I, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky na rok 1939:

## § 1-

(1) Pri plnení všetkých štátnych úkolov treba postupovať podľa čl. V vládného nariadenia s najväčšou hospodárnosťou a preto treba opatrovať len nütne štátne potreby v nezbytnom rozsahu, a to čo najúčelnejšie a nakoľko možno najmenším nákladom.

(2) Nütne štátne potreby sú sürne potreby, ktoré vyžaduje nevyhnutelne nütny chod

štatnej správy alebo plnenie takých právnych záväzkov štátu, na trvaní ktorých má štátna správa záujem i za zmenených pomerov. Štátne orgány sú povinné všetky doterajšie ujednania, na ktoré sa vzťahujú ustanovenia vládneho nariadenia zo dňa 4. novembra 1938, č. 281 Sb. z. a n., o úprave smlúv uzavretých štátom, bez meškania preskúmať, či vzhľadom na zmenené pomery nie je treba ich zmeniť, po prípade čiastočne alebo úplne zrušiť.

(3) Prostriedky povolené pre určitý účel smú sa upotrebiť za podmienok stanovených v odsekoch 1 a 2 len v nevyhnutelnej výške, ktorú v tom čase vyžaduje prevedenie tohto účelu. To platí menovite o uvoľňovaní zúčtovateľných záloh, ktoré môžu byť povolené len v medziach platných predpisov a vo výške potrebnej pre ten ktorý účel.

(4) Pred každým poukazom treba zistiť v príslušnom spise, že sa postupovalo podľa predchádzajúcich ustanovení.

### § 2.

(1) Každá suma, zvlášť uvedená vo výdavkoch skupiny I spoločného štátneho rozpočtu Česko-Slovenskej republiky na rok 1939 s výnimkami stanovenými v čl. IX a čl. XVI vládneho nariadenia, je krajnou hranicou, až po ktorú môžu byť poukazované výdavky v rozpočtovom roku 1939 podľa čl. V vládneho nariadenia. Treba bedlivo hľadieť na to, aby sumy tie neboly vyčerpané, ak to nie je nutné treba.

(2) Akékoľvek opatrenia (objednávky, obstarávanie služieb a prác), náklad ktorých zaťažuje štátnu pokladnicu, môžu byť prevádzané len v medziach prostriedkov vopred už k tomu cieľu povolených. Súhlas podľa ustanovenia čl. V, poslednej vety vládneho nariadenia treba si vyžiadať hneď, akonáhle sa spozná, že stanovený náklad bude prekročený.

### § 3.

(1) Pri poukazovaní prostriedkov určených na riadne výdavky podľa čl. VI vládneho nariadenia treba tiež zistiť v príslušnom spise, že poukazovanou sumou sa neprekročuje dvanástina celoročne rozpočítanej sumy.

(2) Ak nebude treba použiť v niektorom mesiaci celú dvanástinu celoročne rozpočítanej sumy pre určitú potrebu, uvedenú v štátnom rozpočte, môže byť zbytok upotrebený len, ak ide o nútnu potrebu, pre ten istý účel v budúcich mesiacoch.

(3) Ak bolo za súhlasu ministra financií výnimočne poukázané v niektorom mesiaci

viac ako dvanástina, má byť vyrovnaná v niektorom neskoršom mesiaci suma, o ktorú bolo poukázané viac. Najneskoršie musí sa tak stať v decembri roku 1939.

### § 4.

(1) Riadnymi výdavkami splatnými v dlhších než mesačných lehotách podľa čl. VI, ods. 2 vládneho nariadenia rozumejú sa výdavky, ktoré sú splatné podľa svojej povahy vo štvrtročných, polročných alebo i ročných lehotách, ako na pr. nájomné alebo árenda, úroky a splátky štátneho dlhu.

(2) Tieto výdavky treba platiť podľa stanovených lehôt.

### § 5.

(1) Pri poukazovaní prostriedkov určených na výdavky mimoriadne podľa čl. VII vládneho nariadenia treba preukázať v príslušnom spise, že výdavok pre určitý subjekt, t. j. úrad, ústav a pod. a pre účel uvedený v niektorej položke najnižších pododdelení dielčích rozpočtov jednotlivých kapitôl na rok 1939 neprevyšuje v tomto roku 20.000 K.

(2) Jestliže by prevyšoval za rok 1939 celkový výdavok uvedený v odseku 1 peniaz 20.000 K, treba vyžiadať súhlas ministra financií už k činu, ktorý by mohol prejudikovať výdavku, ktorým by prekročenie nastalo.

(3) Ak už minister financií dal definitívny súhlas podľa čl. VII, po prípade podľa čl. IX, ods. 4, vety druhej vládneho nariadenia k určitému nákladu, nie je treba ďalší jeho súhlas k výplate dielčích súm schváleného nákladu, nakoľko nebude prekročený. Ináč treba postupovať podľa § 2, ods. 2.

### § 6.

Za plnenia podobných úkolov, ako sú podpory (subvencie), ku ktorým nie je štát zaviazaný (čl. VIII vládneho nariadenia), treba považovať plnenia štátom, ktoré sa nezakladajú na právnom titule a za ktoré štát neobdrží priamo plné protidávky či protihodnoty v akejkoľvek podobe.

### § 7.

(1) Opatrenie podľa čl. IX, ods. 1 vládneho nariadenia je celkom výnimočné. Súhlas k nemu môže byť daný len v medziach ustanovení uvedeného článku a len; ak je preukázané, že navrhované opatrenie je nutné (§ 1, ods. 2), jestliže pri jeho prevádzaní bude sa postupovať prísne podľa ustanovení § 1 a jestliže pre neho vôbec nie sú rozpočítané

prostriedky v najnižšom pododdelení alebo jestliže nedostačujú prostriedky určené pre výdavky najnižšieho pododdelenia štátneho rozpočtu napriek tomu, že sa takto postupovalo.

(2) Úhrada výdavkov, na ktoré vôbec nie sú rozpočítané prostriedky, alebo súm, o ktoré treba prekročiť prostriedky určené pre výdavky najnižšieho pododdelenia štátneho rozpočtu, musí byť zaistená zpravidla postupne úsporami na prostriedkoch pre výdavky príslušného vyššieho pododdelenia, v ktorom sú prostriedky pre výdavky tohto najnižšieho pododdelenia obsažené; ak to nie je možné, úsporami na prostriedkoch pre výdavky v ostatných pododdeleniach príslušnej kapitoly.

(3) Prostriedky, stanovené pre výdavky v najnižších pododdeleniach štátneho rozpočtu a rozvedené v dielčích rozpočtoch jednotlivých kapitól, môžu sa použiť predovšetkým podľa ich určenia a výšky, ako sú uvedené pre jednotlivé ústredné úrady a pod. v dielčích rozpočtoch príslušných kapitól. Tiež o tomto použití platia obdobne ustanovenia § 1. Ak bude nevyhnutelne treba (§ 1, ods. 2), môže byť k úhrade vyššej potreby, presahujúcej rozpočítané prostriedky pre výdavky niektorej položky dielčieho rozpočtu, určenej pre niektorý ústredný úrad a pod., použité nevyčerpaných prostriedkov pre výdavky inej položky toho istého pododdelenia, uvedeného v dielčom rozpočte pre ten istý ústredný úrad a pod., v medziach tohto pododdelenia. Pri tom treba postupovať obdobne podľa ustanovenia odseku 1. Ak nemožno úhradu takto zaistiť, môžu sa použiť nevyčerpané prostriedky položiek v ostatných pododdeleniach, uvedených v dielčích rozpočtoch pre ústredné úrady a pod., a to v medziach čl. V vládneho nariadenia, t. j. v medziach príslušného celkového pododdelenia dielčieho rozpočtu, uvedeného tiež vo spoločnom štátnom rozpočte Česko-Slovenskej republiky pripojenom k vládne nariadeniu.

#### § 8.

(1) Pokračovanie podľa § 7 zákona zo dňa 20. marca 1919, č. 175 Sb. z. a n., o sriadení a pôsobnosti najvyššieho účtného kontrolného úradu, musí byť vždy zavedené prv, než sa založí právny titul požadovanej potreby.

(2) Toto pokračovanie treba previesť, nakoľko to nie je vylúčené podľa čl. IX, ods. 2 až 4 vládneho nariadenia, i vtedy, keď sa majú použiť nevyčerpané prostriedky, určené na výdavky mimoriadne, k úhrade výdavkov riadnych a naopak, a nevyčerpané pro-

striedky na osobné výdavky k úhrade výdavkov vecných.

(3) Toto pokračovanie treba zaviesť tiež v prípadoch, kde pre opatrenia podľa čl. XI vládneho nariadenia niet rozpočtom povolených prostriedkov a úhradu treba hľadať pri prostriedkoch povolených k inému účelu.

(4) Za náhradné opatrenie podľa čl. IX, ods. 3, vety druhej vládneho nariadenia považujú sa tie, ktoré sa urobia, ak je treba nahradiť stálych zamestnancov, ktorých plat je rozpočtove zaistený v prostriedkoch na osobné výdavky podľa platových zákonov a nariadení, zamestnancami smluvnými alebo inými opatreniami, potrebný náklad ktorých nemožno uhradiť z prostriedkov položky, na ktorej sa zúčtuje podľa svojej povahy. Úhrada pre tieto opatrenia, nakoľko nie je zaistená v prostriedkoch najnižšieho pododdelenia spoločného štátneho rozpočtu, môže byť opatrená v medziach prostriedkov povolených ku hradeniu osobných výdavkov podľa platových zákonov a nariadení pre príslušnú kapitolu. K týmto opatreniam je treba súhlas ministra financií a najvyššieho účtovného kontrolného úradu podľa § 7 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n., a to aj ak je úhrada pre náhradné opatrenia zaistená v medziach súm stanovených pre osobné výdavky podľa platových zákonov a nariadení v najnižších pododdeleniach spoločného štátneho rozpočtu.

(5) Jestliže boli hradené niektoré výdavky presunom (virementom) podľa čl. IX, ods. 1 vládneho nariadenia nevyčerpanými prostriedkami, určenými pre výdavky iných pododdelení, treba takto použité sumy zaznamenať ako trvalé skrátenia prostriedkov týchto pododdelení.

#### § 9.

Za opatrenia podľa čl. XI vládneho nariadenia, ktoré vo svojich dôsledkoch zaťažujú rozpočty budúcich rokov a ku ktorým treba vyžiadať si vopred súhlas ministra financií, považujú sa zvlášte sriaďovanie a rozširovanie štátnych úradov, ústavov a iných zariadení, či samostatných alebo pričlenených, a ich delenie alebo dopĺňovanie novými skupinami, oddeleniami alebo odbormi a pod., ako aj uzavieranie nových nájomných smlúv, nakoľko by takýmito opatreniami bol spôsobený nový alebo zvýšený náklad pre štátnu správu a nakoľko nejde o opatrenia vyplývajúce zo zákona (podľa zákona potrebné).

#### § 10.

Prostriedkami povolenými v kapitole 12, tit. 5, § 11 na stavby budov a kúpu realít pre po-

treby civilnej štátnej správy hospodári podľa ustanovení čl. XVIII vládneho nariadenia ministerstva verejných prác v dohode s príslušnými najvyššími správnyimi úradmi v Slovenskej krajine a v Podkarpatskej Rusi a okrem toho tiež v dohode s najvyšším správnym úradom, potreba ktorého sa má hradiť z týchto prostriedkov. Súhlas ministra financií podľa čl. IX, ods. 4, vety druhej vládneho nariadenia netreba si znova vyžadovať, jestliže tento súhlas už bol daný v prvšom štádiu stavebnej akcie, na pr. ak bol daný zásadný súhlas k prevedeniu stavby alebo k jej rozpisu alebo k uvoľneniu úveru. Ak však ide o zadanie prác, ktorých náklad presahuje 250.000 K, treba vyžiadať si zvláštny súhlas ministra financií k zadaniu i vtedy, jestliže minister financií dal už prv zásadný súhlas k prevedeniu stavby alebo k uvoľneniu úveru.

#### § 11.

(1) Za použitie povolených prostriedkov podľa čl. XV, odst. 1 vládneho nariadenia sa pokladá ich zaťaženie výdavkom včetně do 31. decembra 1939 poukázaným, ak bude platobný rozkaz dodaný k predpisu príslušnej účtárni najneskoršie do 5. januára 1940, ak sa výdavok prevádza pokladnicou, tejto pokladnici najneskoršie do 10. januára 1940 a pri zastupiteľských úradoch najneskoršie do 31. januára 1940.

(2) Poukazy v roku 1939 dátované, dodané však do účtárne alebo pokladnice po uplynutí týchto lehôt, treba vrátiť ako neplatné.

#### § 12.

(1) Sumy potrebné na platenie záväzkov splatných v roku 1939 treba poukázať zásadne ešte v tomto roku.

(2) Poukazovať peniaze na úhradu záväzkov, ktoré dospejú k splatnosti až v roku 1940, alebo odsunúť poukaz na potrebné výdavky, splatné už v roku 1939, na rok 1940, aby byly získané prostriedky na úhradu výdavkov právne nezáväzných, sa nepripúšťa.

#### § 13.

(1) Potrebný súhlas ministra financií a najvyššieho účtovného kontrolného úradu podľa ustanovení vládneho nariadenia, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky, treba si vyžiadať včas tak, aby predpísané pokračovanie mohlo byť prevedené a prostriedky mohli byť použité ešte v roku 1939.

(2) Dáta súhlasu ministra financií a naj-

vyššieho účtovného kontrolného úradu treba zaznamenať vo spisoch a uviesť v podrobných výkazoch pre účtovné závierky alebo v odôvodnení prílohy 6 závierky. Tieto dáta treba sdelovať tiež podriadeným poukazovacím úradom a vykazovať v odôvodnení k účtovným dielčím závierkam.

#### § 14.

Pri položkách smiešanej povahy vykážu sa v mesačných soznamoch poukázaných výdavkov a v dielčích závierkach oddelene osobné a vecné výdavky; pri úveroch stavebných účtujú sa oddelene jednak vlastný náklad stavby, jednak výdavky spojené s administráciou stavby, a tie rozdelené na osobné platy (služobné platy, odmeny, sociálne poistenie, stavebné prídavky v časti, ktorá nie je náhradou výloh pri služobných výkonoch mimo služobného pôsobiska) a vecné výdavky (cestovné a stravné v to počítajúc dietné a cestovné paušály, úradné a kancelárske potreby).

#### § 15.

(1) Aprobanti spisov sú zodpovední podľa platných predpisov za to, že sa vyhovelو ustanoveniam predchádzajúcich paragrafov.

(2) Správnosť uvedených údajov preskúša orgán obstarávajúci účtovnú službu, dbajúc pri tom prísne na platné účtovné instrukcie pre skúšanie platebných poukazov, a rozpočtový referát; ak sú údaje správne a ak možno použiť podľa vládneho nariadenia, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky, rozpočtové prostriedky, prevedie sa poukaz.

(3) Ináč orgán, obstarávajúci účtovnú službu, uvedie vo spise príslušné námietky a vráti ho poukazujúcemu alebo rozpočtovému referentovi, kde je referát sriadený, k ďalšiemu prejednaniu.

(4) Ak poukazujúci alebo rozpočtový referent nesúhlasí s námietkami orgána obstarávajúceho účtovnú službu, alebo ak sa vyskytnú neshody medzi poukazujúcim a rozpočtovým referentom, je prednosta podriadeného poukazujúceho úradu povinný predložiť vec s odôvodnením svojmu nadriadenému úradu; u ústredného úradu je však poukazujúci alebo rozpočtový referent povinný predložiť vec s odôvodneným vyjadrením ministrovi alebo prednostovi úradu, ak ústredný úrad nie je ministerstvom.

(5) Jednotlivým najvyšším správnym úradom je vyhradené, aby vydaly v dohode s ministrom financií podrobnejšie predpisy

v rámci tohto nariadenia, nakoľko to vyžaduje ich organizácia. Ak by pri tom išlo o účtovníctvo alebo kontrolu, je treba predchádzajúceho súhlasu najvyššieho účtovného kontrolného úradu (§ 11 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n.).

#### § 16.

(1) Ak treba získať podľa vládneho nariadenia, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky, predchádzajúci súhlas ministra financií, musí sa mu zaslať trojmo stručná, avšak výstižná informácia o každom jednotlivom prípade; v tejto informácii musí byť preukázaná nútnosť a neodkladnosť navrhnutého opatrenia, výška nákladu, presný spôsob úhrady a účtovania, po prípade musia byť uvedené tiež iné dôvody rozhodné pre udelenie tohto súhlasu alebo pripojené tiež potrebné spisy.

(2) Rovnakú informáciu je treba pripojiť tiež ku spisom, ktoré sa posielajú najvyššiemu účtovnému kontrolnému úradu podľa § 7 zák. č. 175/1919 Sb. z. a n., pre tento úrad.

#### § 17.

(1) Na hospodárenie spoločných štátnych podnikov platia z predchádzajúcich paragrafov ustanovenia §§ 6, 13 a 14.

(2) Hospodárenie spoločných štátnych podnikov v medziach ustanovení čl. II vládneho nariadenia riadi sa zákonom zo dňa 18. decembra 1922, č. 404 Sb. z. a n., o úprave hospodárenia v štátnych závodoch, ústavoch a zariadeniach, ktoré prevahou nemajú plniť úkoly správne, a vládny nariadením zo dňa 25. septembra 1924, č. 206 Sb. z. a n.

#### § 18.

(1) Štátne výdavky z doby platnosti zákona zo dňa 17. decembra 1938, č. 332 Sb. z. a n., o dočasnom vedení štátneho hospodárstva Česko-Slovenskej republiky, a výdavky poukazované podľa vládneho nariadenia, ktorým sa stanoví spoločný štátny rozpočet Česko-Slovenskej republiky na rok 1939, musia zostať v medziach stanovených v § 2.

(2) Všetky výdavky a príjmy za rok 1939 zúčtujú sa v podrobnostiach dielčích rozpočtov na rok 1939 podľa platného rubrikového vzorca.

#### § 19.

Toto nariadenie platí na území celého štátu a nadobúda účinnosť dňom 1. januárom 1939; prevedie ho minister financií v dohode so zúčastnenými členmi vlády.

## Розпорядок влади

з дня 24. лютого 1939,

яким видаються подрібні приписи до розпорядку влади з дня 16. лютого 1939, ч. 38 Зб. I, яким встановлюється спільний державний бюджет Чесько-Словацької Республіки на рік 1939.

Влада Чесько-Словацької Республіки розпоряджує по арт. II, уст. 4, конституційного уповноважуючого закону з дня 15. грудня 1938, ч. 330 Зб. з. і р., та по арт. XXI, уст. 1 розпорядку влади з дня 16. лютого 1939, ч. 38 Зб. I, яким встановлюється спільний державний бюджет Чесько-Словацької Республіки на рік 1939:

#### § 1.

(1) При сповнюванні всіх державних завдань слід поступати по арт. V. розпорядку влади з найбільшою економічністю, тому треба старатися тільки про найконечніші державні потреби в необхідній мірі, і то як найдоцільніше і по змозі з найменшим накладом.

(2) Конечні державні потреби це необхідні потреби, що їх вимагає конче потрібний хід державного управління або сповнювання таких правних зобов'язань держави, на яких триванню залежить державному управлінню також серед змінених обставин. Державні органи повинні всі дотеперішні умови, до яких відносяться постанови розпорядку влади з дня 4. листопада 1938, ч. 281 Зб. з. і р., про управління умов заключених державою, безпрованочно перевірити, чи їх з огляду на змінені обставини не слід змінити, зглядно частинно або вповні розв'язати.

(3) Середників увільнених для певної цілі можна вжити під умовами встановленими в уступах 1 і 2 тільки в необхідній висоті, що її вимагає в тім часі переведення даного завдання. Це відноситься особливо до увільнювання зарахувальних задатків, що можуть бути дозволені тільки в межах обов'язуючих приписів та у висоті потрібній для даної цілі.

(4) Перед кожним переказом слід ствердити в приналежному акті, що було поступовано по попереднім постановам.

#### § 2.

(1) Кожна квота окремо наведена в розходах групи I спільного державного бюджету Чесько-Словацької Республіки на рік 1939 за виїмками встановленими в арт. IX й арт. XVI